

Honeywell

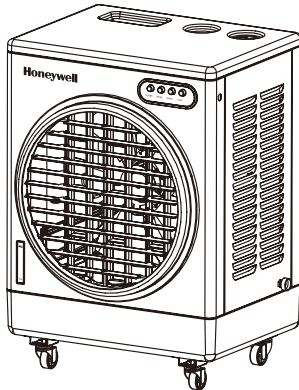
Portable Evaporative Air Cooler Enfriador de Aire Portátil por Evaporación

OWNER'S MANUAL

Read and save these instructions before use

MANUAL DEL USUARIO

Lea y guarde estas instrucciones antes de usar



Model: CO25MM
Modelo: CO25MM

Power rating: 190 Watts
Voltage rating: 120 Volt, 60Hz
Potencia: 190 Watt
Voltage: 120 Volt, 60Hz

For product inquiries or support, visit www.honeywellaircoolers.com
Para consultas sobre productos o soporte técnico visite: www.honeywellaircoolers.com

Customer Support : 1-800-474-2147
Centro de servicios al cliente: 1-800-474-2147

Made in P.R.C.
Fabricado en China

1



Fill with water and plug into a standard power outlet.

Note: Please make sure the household power voltage matches the product specifications.

2



Place near an open door or window.

Note : Evaporative air cooler requires cross ventilation.

3



Turn ON and enjoy the cooling breeze.

Note: Start with LOW speed and gradually increase to higher speed for optimum cooling performance.

Read all instructions carefully before setting up and operating the cooler, and keep this instruction manual for future reference. This manual is designed to provide you with important information needed to setup, operate, maintain, and troubleshoot your cooler. Failure to follow these instructions may damage and/or impair its operation and void the warranty.

SECTION	PAGE
1. THANK YOU	2
2. USER TIPS	3
3. SAFETY	5
4. PARTS DESCRIPTION	8
5. USE & OPERATION	9
Control panel	9
Control buttons	10
Filling water	11
6. CLEANING & MAINTENANCE	12
7. TROUBLESHOOTING GUIDE	14
8. TECHNICAL SPECIFICATIONS	15
9. ELECTRICAL WIRING DIAGRAM	16
10. SERVICE AND WARRANTY	17

THANK YOU

Congratulations on your purchase of this versatile Honeywell Evaporative Air Cooler. For optimum cooling from your cooler, please fill the water tank to maximum level and load ice inside the ice compartment before you turn on your air cooler.

Cooler Location (Important - Please Read!)

The cooler in front of an open door or window. Ensure that there is adequate cross - ventilation in the room by leaving a door or window open opposite the cooler.

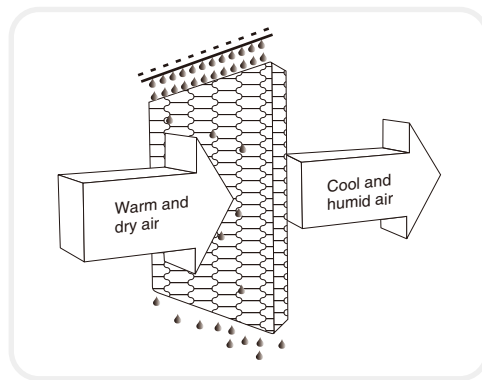
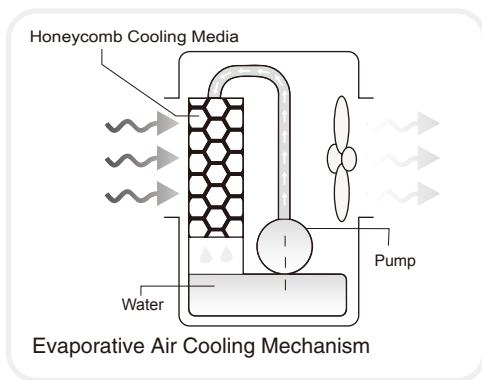
Following these guidelines will ensure your cooler will work as effectively as possible.

Not an Air Conditioner (Important - Please Read!)

The evaporative air cooler is not an air conditioner as it does not use a compressor or refrigerant gas. It should not be expected to cool as efficiently as a refrigerated air conditioner.

Energy Efficient, No Compressor

Honeywell Evaporative Air Coolers are built to maximize energy efficiency and keep costs low. Warm air is drawn into the cooler and enters the Honeycomb Cooling Media. Water pumped from the tank pours over the honeycomb media. As the warm air passes through the media, the water absorbs the heat, naturally cooling and humidifying the air. A fan propels the cooled air out into the room. This no-compressor system cools naturally, efficiently and inexpensively.



USER TIPS

The recommended maximum relative humidity level is 60% or less, which allows a noticeable temperature decrease. The temperature decrease will be greater in drier climates because higher evaporation occurs when the humidity is low.

The evaporative air cooler should not be used in enclosed spaces. It must be kept level and there must be water in the water tank. The room should have doors and windows opened to allow free air flow. The evaporative air cooler works best when placed near an open window, so that outside air is drawn into the evaporative air cooler, the air circulates in the room, then exits via the door. The maximum cooling effect is felt when a person is in the flow of air coming out of the evaporative air cooler.

The evaporative air cooler can also be used to humidify dry air during cool weather. To be used for humidification the windows and doors should be closed to allow the humidified air to accumulate.



Room with open windows & door
(RECOMMENDED)



Room with closed windows & door
(NOT-RECOMMENDED)

NOTE

When the product is used for the first time the Honeycomb Cooling Media will have an odor which will dissipate in a week or so of initial use.



READ AND SAVE THESE INSTRUCTIONS:

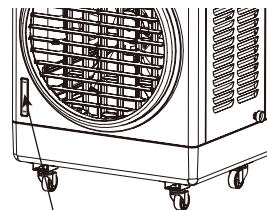
When using electrical appliances, basic safety precautions should always be followed:

- Your cooler runs on 120 Volt, 60 Hz current. Check the household voltage to ensure it matches the appliance's rate specification.
- Before operating the product remove it from its packaging and check that it is in good condition.
- DO NOT operate any product with a damaged cord or plug. We recommend not using an extension cord with this appliance.
- DO NOT run power cord under carpeting, or cover it with rugs or runners. Keep the cord away from areas where it may be tripped over.
- Always unplug the product before refilling the water tank.
- Always unplug the appliance from the power source before cleaning, servicing or relocating the unit.
- Remove the power cord from the electrical receptacle by grasping and pulling on the power cord plug-end only, never pull the cord.
- DO NOT use the product in areas where gasoline, paint or other flammable goods and objects are stored.
- When using the "COOL" setting, check the water tank to ensure that it is full. Operation of this cooler on the "COOL" setting with an empty tank may result in damage to the water pump.



120V ~ 60Hz

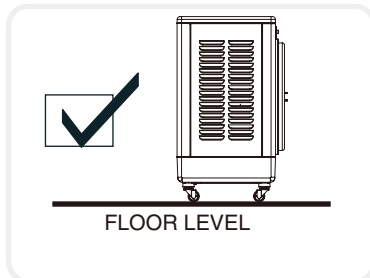
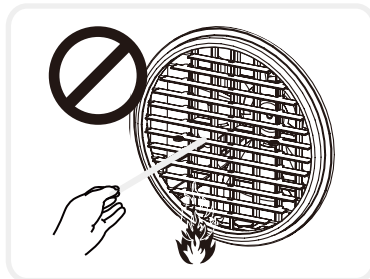
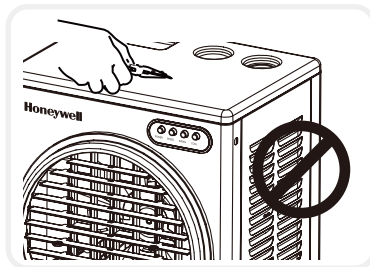
SHOCK HAZARD



WATER LEVEL INDICATOR

SAFETY

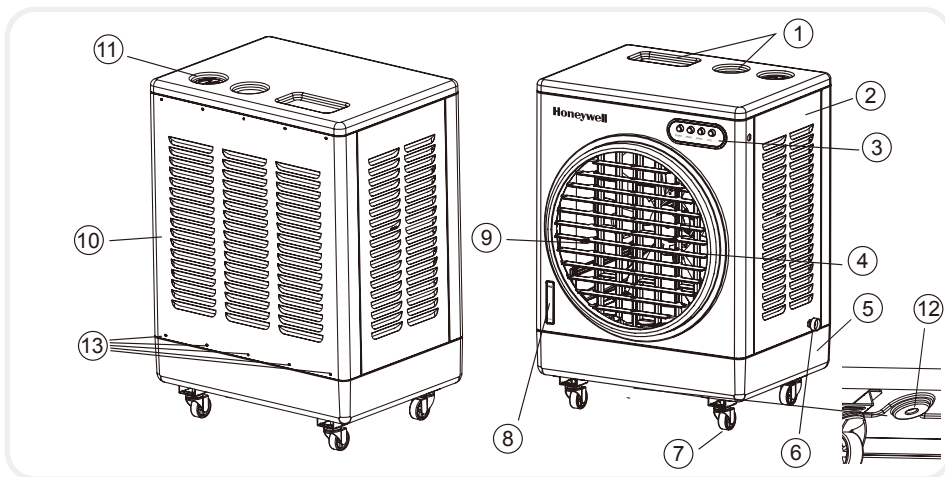
- DO NOT attempt repair or adjust any electrical or mechanical functions of the cooler, as this may void the warranty.
- DO NOT cover the air inlet or outlet on the appliance as this may cause motor damage.
- DO NOT insert or allow objects to enter any ventilation or exhaust opening as this may damage the product and could cause an electrical shock or fire.
- DO NOT operate with the Honeycomb media removed as this will overload and damage the motor.
- DO NOT leave the operating appliance unattended for any extended period of time.
- DO NOT let children play with this appliance, packaging or plastic bags.
- If the unit is damaged or it malfunctions, do not continue to operate it. Refer to the troubleshooting section and seek professional advice.
- Place the unit on a level floor.
- This product is not intended for use in wet or damp locations.
- DO NOT use in bathrooms. Never locate the product where it may fall into a bathtub or other water container.
- Store in a dry area when not in use.
- This appliance is not intended for use by persons (including children or elderly) with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance by a person responsible for their safety.
- Always Always grip the side handles to move the cooler.



- Use Only on GFCI Protected Receptacles.
- Power cords have to be contained. If they must run along the ground, make sure every inch of them is secured so they will not be tripped over.
- The wiring and connections must be waterproof. Be sure the connections (to the air cooler) never get wet. Your unit is waterproof, but everything attached to it must be waterproof, too.
- Set up your unit so it cannot be tripped over or wobble loose. It must rest on a solid support.

Warning: To reduce the risk of fire or electric shock, do not use this appliance with any solid-state speed control device.

PARTS DESCRIPTION



1 Tray for Tools

2 Side Panel

3 Control Panel

4 Horizontal Louvers

5 Water Tank

6 Water Inlet Valve

7 Casters

8 Water Level Indicator

9 Lever for Horizontal Louvers

10 Back Panel

11 Water Inlet Cover

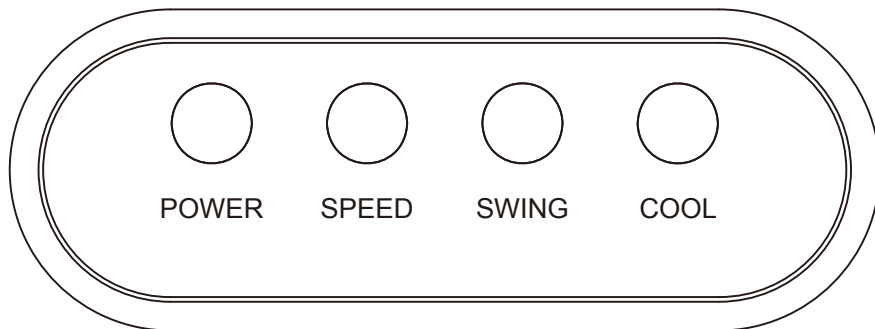
12 Water Drain Plug

13 Rear Grill Removal Screws

ACCESSORIES:

Remote Control (2 AAA Batteries not included)

CONTROL PANEL



CONTROL BUTTONS

POWER

Connect to the power supply to turn ON/OFF the product. Whenever you turn ON/OFF the product the setting of SPEED, SWING and COOL will depends on the state of its own button.



POWER

SPEED

Switch the fan speed between Low and High level.



SPEED

COOL

Turn the Cool knob to ON to start the cooling. It takes a few minutes to obtain the full effect from this mode.



SWING

SWING

Vertical Louvers

Turn the SWING knob to 'ON'. The louvers will begin to move from right to left automatically.



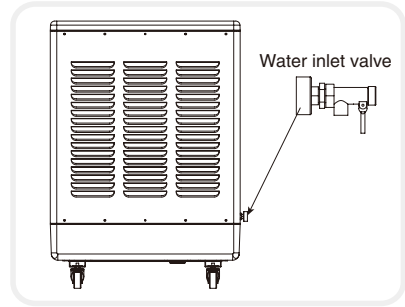
COOL

Horizontal Louvers

Manually adjust the horizontal louvers to change vertical airflow.

FILL WATER (Continuous Water Supply Connection)

- Connect a garden hose connector to the water inlet valve, Make sure garden hose connector is well screwed with water inlet valve.
- Connect water supply to the garden hose, and turn on water supply.
- Water inside the tank will automatically refill once, it reaches the Min. Level.
- Similarly, the water supply to the tank will stop, once the tank is full, and reaches Max. Level.

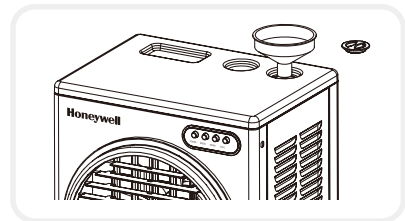


WARNING

- Maximum water inlet pressure 105 p.s.i.
- The new hose-sets supplied with the appliance are to be used and the old hose-sets should not be reused (the hose-sets not included).

FILL WATER (Manual operation)

- Water tank can be refilled by using water inlet hole on the top of unit.



IMPORTANT



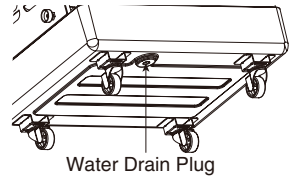
- The cooler is supplied with Honeycomb cooling media.
- The cleaning frequency for the Honeycomb media depends on local air and water conditions. In areas where the mineral content of water is high, mineral deposits may build up on the honeycomb cooling media and restrict air flow. Draining the water reservoir and refilling with fresh water at least once a week will help reduce mineral deposits. If mineral deposits remain on the Honeycomb media, the media should be removed and washed under fresh water. The media should be cleaned every two months or sooner, depending on your needs.
- Do not run the unit in COOL mode with stale water in the tank. It is recommended to empty the tank and refill it with fresh water if the water has been standing in the tank for an extended period of time.
- For best results, allow the honeycomb cooling media to dry after each use by turning off the cool function 15 minutes before turning the unit off.
- Draining the water reservoir and refilling with fresh water at least once a week will greatly reduce mineral deposits in the pads and help to extend the life of Honeycomb cooling media.
- The cleaning frequency for the Honeycomb media depends on local air and water conditions. In areas where the mineral content of water is high, mineral deposits may build up on the honeycomb cooling media and restrict air flow. Draining the water reservoir and refilling with fresh water at least once a week will help reduce mineral deposits. If mineral deposits remain on the Honeycomb media, the media should be removed and washed under fresh water. The media should be cleaned every two months or sooner, depending on your needs.

WARNING

- Before cleaning the unit, switch it to the "off" position and remove the plug from the power socket.
- To clean the outside, use a damp cloth to remove dirt and dust.
- Never use corrosive elements or any chemicals to clean this product.
- When the product is not in use, store the unit in a dry place out of direct sunlight.

DRAINING AND CLEANING THE WATER TANK

- Turn the power "off" and disconnect the unit from power supply.
- Move the unit to a location where it can be drained and remove the drainage tube/cap.
- Once the tank is empty, refill with clean water and drain it again. This should be repeated weekly to maintain the integrity of the unit and to remove particles filtered from the air.
- Once the tank is clean, refill the water tank. The unit is now ready to be used again.



CLEANING THE HONEYCOMB

- Turn off the unit, and unplug the power cord from wall outlet.
- Rotate the unit facing the back panel, and locate the Rear Grill Removal Screws.
- Remove both the screws with a screw driver (refer fig1). Pull the rear grill panel upwards, until it is completely removed.
- Now, the honeycomb media can be seen. Clean both the pads with clean cloth to remove all the dust & dirt particles.
- Repeat the same procedure in order to remove the honeycomb pad from the side panel (refer to fig.2).
- Once, the cleaning has been performed, assemble the unit back in the same fashion as described above.

Fig.1

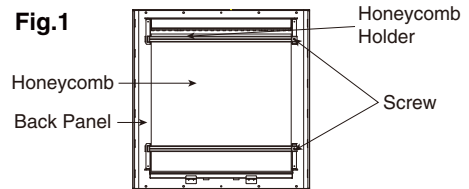
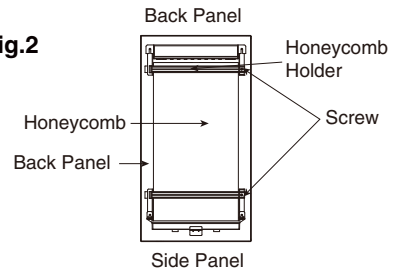


Fig.2



TROUBLESHOOTING GUIDE

PROBLEM	POSSIBLE CAUSE	SOLUTION
No discharge of air	Cord is not plugged in.	Make sure power cord is plugged in and the supply switch is on.
	Power is not on.	Turn the unit ON by pressing button on the control panel.
Not Cooling / Unit is making noise	Pump is not turned ON.	On Control Panel, turn COOL FUNCTION to "ON".
	Low or no water in tank, when COOL is selected.	Refill water tank.
	Damaged Pump or Calcium deposits on blower.	Contact service center.
Odors	When the Cooler is new.	When the unit is used for the first time, the Honeycomb Cooling Media will have an odor, which will dissipate within a few hours of initial use.
	If the Cooler has been used.	There may be an algae issue. Replace the Honeycomb Cooling Media.

TECHNICAL SPECIFICATIONS

MODEL NO.

CO25MM

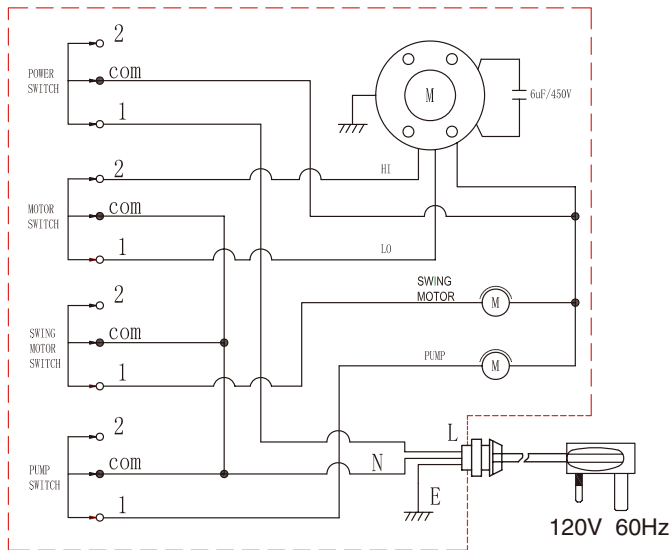
Voltage	120V~
Frequency	60Hz
Wattage	190 Watts
Water Tank Capacity	6.6 Gallons
Cooling Media	Honeycomb
Product Dimension	24.0(L) x 19.0(W) x 32.5(H)inch
Net Weight	46.3 lbs

NOTE

This unit is supplied with three (3) Honeycomb Cooling Media's located on the back & two sides.



ELECTRICAL WIRING DIAGRAM



1-YEAR LIMITED WARRANTY

Read all the instructions before attempting to use this product.

This 1 year limited warranty applies to repair or replacement product found to be defective in material or workmanship.

- A. This warranty does not apply to any damage resulting from commercial, abusive, unreasonable use or supplemental damage. Defects that are the result of normal wear and tear will not be considered manufacturing defects under this warranty.

JMA NORTH AMERICA LLC IS NOT LIABLE FOR INCIDENTAL OR CONSEQUENTIAL DAMAGES OF ANY NATURE. ANY IMPLIED WARRANTY OF MERCHANTABILITY OR FITNESS FOR A PARTICULAR PURPOSE ON THIS PRODUCT IS LIMITED IN DURATION TO THE DURATION OF THIS WARRANTY.

Some jurisdictions do not allow the exclusion or limitation of incidental or consequential damages or limitations on how long an applied warranty lasts, so the above limitations or exclusions may not apply to you. This warranty gives you specific legal rights, and you also may have other rights which vary from jurisdiction to jurisdiction. This warranty applies only to the original purchaser of this product from the original date of purchase.

- B. At its option, JMA NORTH AMERICA LLC will repair or replace this product if it is found to be defective in material or workmanship.
- C. This warranty does not cover damage resulting from any unauthorized attempts to repair or from any use not in accordance with the instruction manual.

SERVICE AND WARRANTY

- D. Please read the Instruction Manual carefully before setting up or using this product. If you believe this product to be suffering from a manufacturing fault, or if you have inquiries about this product, please contact our Customer Support:

CUSTOMER SUPPORT

JMA North America LLC

Mahwah, New Jersey 07495

Phone : 1-800-474-2147

Email: info@jmana.us

Web: www.honeywellaircoolers.com

When contacting our Customer Support, please have the information below along with the proof of purchase. All warranty requests must be accompanied by a proof of purchase, which is a copy of the original receipt.

Model :

Date of purchase:

Purchased from :

1



Llene con agua y conecte a una toma de corriente estándar.

Nota: Por favor, asegúrese de que la toma de corriente esta ajustada a la configuración correcta de acuerdo con las especificaciones del producto.

2



Colocar cerca de una puerta o ventana abierta.

Nota: Enfriadores de aire por evaporación trabajan con el mecanismo de enfriamiento por evaporación que requiere una ventilación cruzada

3



Encienda y disfrutar de la brisa fresca.

Nota: Comience con velocidad baja y aumentar gradualmente a una velocidad más alta para un rendimiento óptimo de enfriamiento.

Lea todas las instrucciones cuidadosamente antes de de instalar y operar la unidad, y por favor mantenga este manual de instrucciones para referencia futura. Este manual está diseñado para ofrecerle información importante necesaria para instalar, operar, mantener y solucionar problemas de su enfriador. No seguir estas instrucciones puede dañar y / o poner en peligro el funcionamiento y anular la garantía.

SECCION	PAGINA
1. GRACIAS	19
2. CONSEJOS PARA EL USUARIO	20
3. REGLAS DE SEGURIDAD	22
4. DESCRIPCIÓN DE PARTES	25
5. USO Y OPERACIÓN	26
Panel de Control	26
Botones de Control	27
Llenar de agua.....	28
6. LIMPIEZA Y MANTENIMIENTO	29
7. GUIA DE SOLUCION DE PROBLEMAS	31
8. ESPECIFICACIONES TECNICAS	32
9. DIAGRAMA DE CABLEADO ELECTRICO	33
10. SERVICIO Y GARANTIA	34

Felicitaciones por su compra de este versátil Enfriador de aire por evaporación Honeywell. Para un óptimo desempeño de su unidad, primero llénela con agua. Si dispone de hielo, eso aumentará su potencia de enfriamiento. Por favor lea estas instrucciones cuidadosamente.

Importante: Colocación de Enfriador

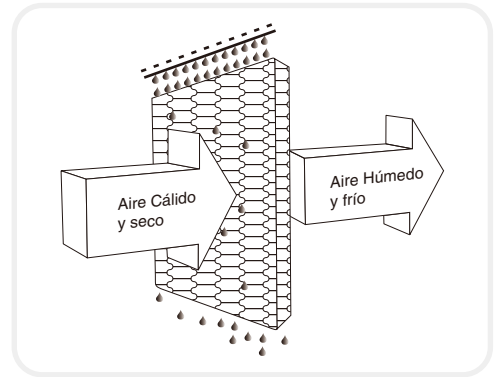
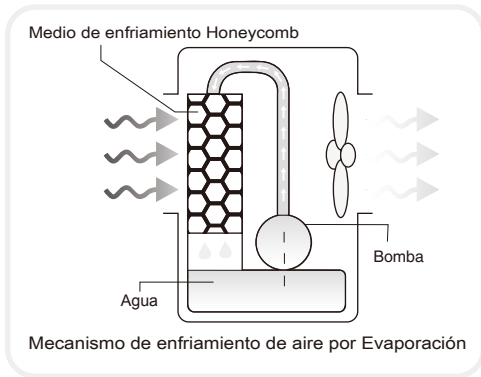
Situe el enfriador en frente de una ventana o puerta abierta. Asegúrese que hay una adecuada ventilación en la estancia dejando una puerta o ventana abierta en el otro lado del enfriador. Si sigue estas instrucciones se asegurará que su enfriador trabajará de forma efectiva.

Importante: No es un Aire Acondicionado

El enfriador de aire evaporativo no es un aire acondicionado ya que no utiliza un compresor o gas refrigerante. No debería esperar que enfrie tan bajo como un aire acondicionado.

FRÍO ~ EFICIENTE ~ NATURAL

El enfriamiento de aire por evaporación es la manera más natural de enfriamiento, similar a una brisa que recorre un lago. Esta disminución de la temperatura de esta brisa produce un efecto refrescante y relajante en las personas. El enfriador de aire evaporativo refresca el aire por medio de la evaporación del agua. Cuando el agua se evapora del aire, se obtiene como resultado una mezcla de moléculas de aire y agua. Este intercambio químico requiere calor que es tomado de las moléculas del agua, resultando un enfriamiento de la temperatura del aire que sale del aparato.



CONSEJOS PARA EL USUARIO

El nivel recomendado de humedad relativa máxima es 60% o menos, lo que permite que se aprecie un descenso en la temperatura. La disminución de temperatura será mayor en los climas mas secos, porque una mayor evaporación es producida cuando la humedad es baja.

El enfriador de aire no debe ser utilizado en espacios cerrados. Se debe mantener el nivel de agua en el tanque. La habitación debe tener puertas y ventanas abiertas para permitir el flujo de aire libre. El enfriador de aire por evaporación funciona mejor cuando se coloca cerca de una ventana abierta, de modo que el aire exterior es succionado por el enfriador, el aire circula en el cuarto, y luego sale a través de la puerta o ventana. El efecto de enfriamiento máximo se siente cuando la persona esta ubicado directamente en el flujo de aire que sale desde el enfriador.

El enfriador de aire también puede ser utilizado para humidificar el aire seco durante el invierno. Para poder utilizarlo como un humidificador, las puertas y ventanas deben estar cerradas para permitir que se acumule el aire humidificado. El enfriador de aire por evaporación no es un aire acondicionado, ya que no utiliza un compresor o un gas refrigerante. No se debe esperar que enfrie el ambiente tan eficientemente como un aire acondicionado de refrigeración.



Operar con la ventana y puerta abierta (Recomendado)



Operar con la ventana y puerta cerrada (NO Recomendado)

NOTA

Cuando se utiliza el producto por primera vez el panel Honeycomb de enfriamiento emitirá un olor q se disipara aproximadamente en una semana después del uso inicial.



LEER Y GUARDAR ESTAS INSTRUCCIONES:

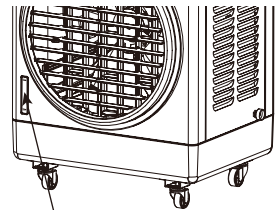
Cuando se usan aparatos eléctricos, las precauciones básicas de seguridad siempre se deben seguir:

- Su enfriador funciona con 120 Voltios, 60 Hz de corriente. Compruebe la tensión de la casa para asegurarse de que coincida con la especificación de potencia del aparato.
- Antes de utilizar el producto de sacarlo de su embalaje y comprobar que esta en buenas condiciones.
- NO utilice ningún producto con un cable o enchufe dañado. No se recomienda utilizar un cable de extensión con este aparato.
- NO pasar el cable eléctrico por debajo de alfombras. Mantener el cable lejos de áreas donde pueda causar tropiezos.
- Desenchufe siempre el producto antes de volver a llenar el tanque de agua.
- Siempre desconecte el aparato de la fuente de alimentación antes limpieza, mantenimiento o reubicación de la unidad.
- Remover el cable eléctrico del toma corriente agarrar y jalar solo del enchufe, nunca jalar del cable.
- NO use el producto en áreas donde se encuentren productos inflamables como gasolina o pintura.
- Al usar el ajuste "COOL", por favor revisar que el tanque de agua se encuentre lleno. El funcionamiento de esta unidad en el ajuste "COOL" con un tanque vacío puede resultar en daños a la bomba de agua.



120V ~ 60Hz

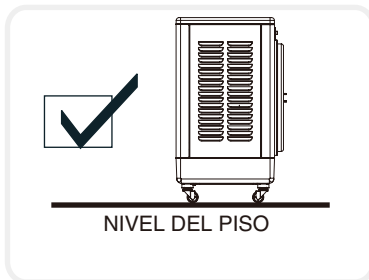
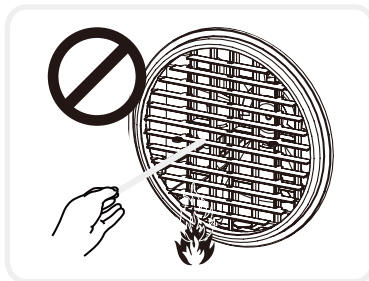
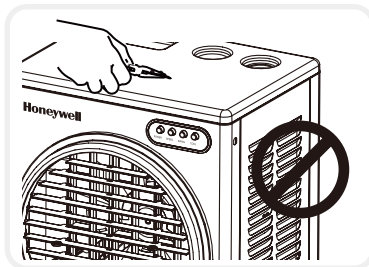
Peligro De Descarga Eléctrica



Indicador de Nivel de Agua

REGLAS DE SEGURIDAD

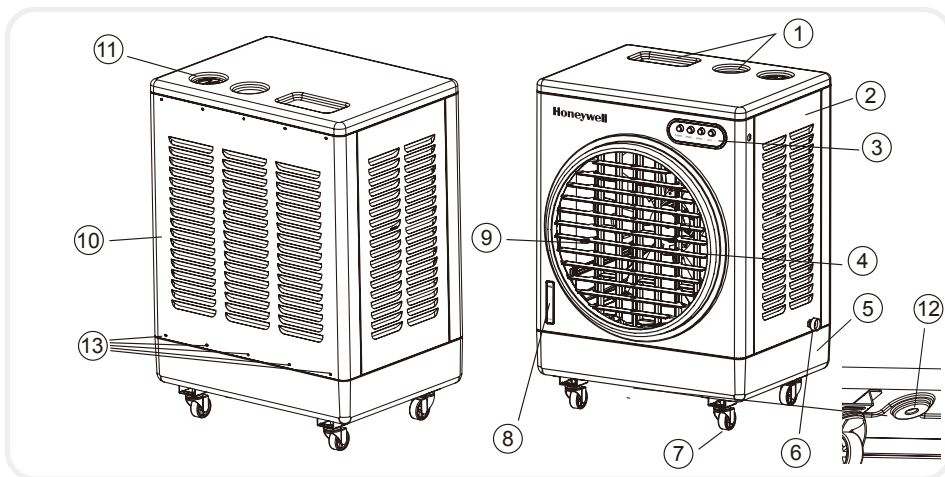
- NO intente reparar o ajustar cualquier función mecánica o eléctrica del enfriador, ya que esto puede anular la garantía.
- NO cubra la salida o entrada de aire en el enfriador, ya que esto puede causar daños al motor.
- No introduzca ni permita que objetos ingresen en el sistema de ventilación o escape ya que esto puede dañar el producto y causar una descarga eléctrica o incendio.
- No operar sin el panel Honeycomb, ya que esto sobrecarga y daña el motor.
- NO deje el aparato sin vigilancia de funcionamiento por un periodo de tiempo prolongado.
- NO permita que los niños jueguen con el aparato, el empaque o bolsas de plástico.
- Si la unidad está dañada o no funciona adecuadamente, descontinúe su uso. Consulte la sección de solución de problemas y/o por favor busque ayuda profesional.
- Coloque la unidad en un piso nivelado.
- Nunca coloque el producto donde pueda caer en un recipiente con agua como la tina de baño. No usar en baños.
- Cuando no esté en uso, siempre almacénalo en un área seca.
- Este aparato no está diseñado para el uso de niños, personas mayores, personas con capacidad física, sensoriales, o mentales reducidas, o con falta de experiencia y conocimiento, a menos que han sido supervisadas o instruidas acerca del uso del aparato por una persona responsable por su seguridad.
- Siempre utilice las manijas para movilizar la unidad.
- Nota: Use sólo en receptáculos GFCI protegidos.



- Use sólo en receptáculos GFCI protegidos.
- Los cables eléctricos tienen que estar protegidos. Si van a estar extendidos a lo largo del suelo, asegúrese de que cada centímetro esté en perfecto estado y protegido para evitar tropiezos.
- El cable y los conectores tiene que ser resistentes al agua. Asegúrese de que las conexiones (al refrigerador de aire) nunca se humedezcan. Su equipo es resistente al agua, pero todo aquello que se le añada tiene que serlo también.
- Coloque su unidad en un lugar en el que no pueda tropezarse con ella y esté estable. Debe apoyarse en un soporte firme.

Advertencia: Para reducir el riesgo de incendios o descargas eléctricas, no utilice este aparato con cualquier dispositivo de velocidad de estado sólido de control.

DESCRIPCIÓN DE PARTES



1 Bandeja de Herramientas

2 Panel Lateral

3 Panel de Control

4 Rejillas Horizontales

5 Tanque de Agua

6 Válvula de Entrada de Agua

7 Ruedas

8 Indicador de Nivel de Agua

9 Palanca para Persianas Horizontales

10 Panel Trasero

11 Tapa para Entrada de Agua

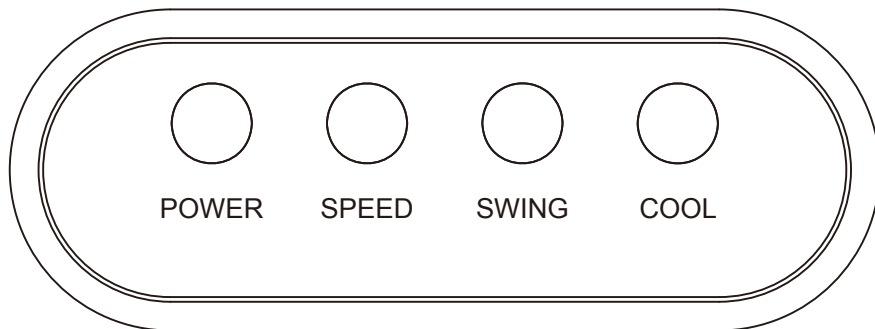
12 Tapón de Drenaje

13 Desmontaje de tornillos de la parrilla trasera

ACCESORIOS:

Control Remoto (2 pilas AAA no incluidas)

PANEL DE CONTROL



BOTONES DE CONTROL

ENCENDIDO (POWER)

Conectar el cable de alimentación para ENCENDER/APAGAR el enfriador . Cada vez que ENCIENDA/APAGUE el ajuste de VELOCIDAD ENFRIADO/CAMBIO DE TEMPERATURA, dependerá del estado de su propio botón.



POWER

VELOCIDAD (SPEED)

Encender la velocidad del ventilador entre el Nivel Bajo y Alto.



SPEED

FRÍO (COOL)

"Gire la perilla Enfriar a ON para encender el enfriamiento. Tarda unos minutos obtener el resultado completo de esta manera.



SWING

OSCILACIÓN (SWING)

Persianas verticales

"Gire la perilla Oscilación a 'ON'. Las persianas comenzarán a moverse de derecha a izquierda de forma automática".



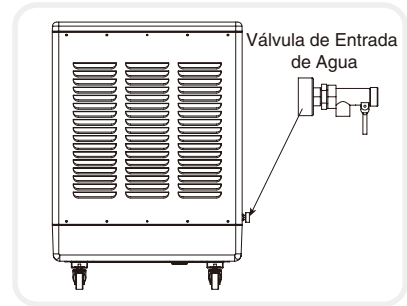
COOL

Persianas horizontales

Ajuste manualmente las persianas horizontales para cambiar el flujo de aire vertical.

LLENADO DE AGUA (CONEXIÓN CONTINUA SUMINISTRO DE AGUA)

- Conecte el conector de la manguera a la válvula de entrada de agua, asegúrese que el conector de la manguera esté bien atornillado a la válvula de entrada de agua.
- Conecte el suministro de agua a la manguera, y abra el suministro de agua.
- El agua en el interior del tanque, se llenará una vez automáticamente, alcanza el mínimo nivel.
- Del mismo modo, el suministro de agua del tanque se detendrá, una vez que el tanque esté lleno, y alcance el máximo nivel.

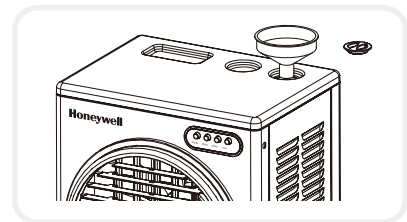


PRECAUCION

- Presión máxima del agua 105 p.s.i.
- Los nuevos kts de mangueras incluidas con en el aparato deben ser utilizados y las viejas mangueras no deben ser reutilizadas (no incluye kits de mangueras)

ENTRADA DE AGUA (MANUALMENTE)

- El tanque de agua se puede rellenar usando el orificio de entrada de agua en la parte superior de la unidad.



IMPORTANTE



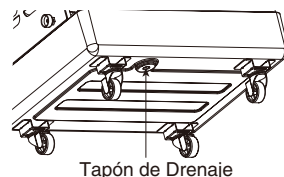
- El equipo se entrega con el medio de enfriamiento Honeycomb.
- La frecuencia de limpieza depende de las condiciones locales del aire y el agua. Por ejemplo, en áreas donde el contenido de minerales del agua es alto, se pueden acumular depósitos en el medio de enfriamiento Honeycomb, restringiendo el caudal de aire. El vaciamiento y rellenado del tanque con agua fresca al menos una vez por semana ayudará a reducir los depósitos minerales. Si quedan depósitos minerales en el medio de enfriamiento Honeycomb, el mismo deberá removerse y lavarse con agua fresca. Se recomienda limpiar el medio de enfriamiento Honeycomb cada dos meses o menos, dependiendo de sus necesidades.
- No haga funcionar la unidad en modo FRIO con agua rancia en el tanque. Se recomienda vaciar el tanque y rellenarlo con agua fresca si el agua ha estado estancada en el tanque durante un periodo de tiempo prolongado.
- Para mejores resultados, permita que el medio de enfriamiento Honeycomb se seque luego de cada uso apagando la función de enfriamiento durante 15 minutos antes de apagar la unidad.
- Vaciando el depósito de agua y rellenándolo de agua potable por lo menos una vez a la semana reducirá en gran medida los depósitos de minerales en las almohadillas y ayudará a prolongar la vida útil de los medios de refrigeración del panel.
- La frecuencia de limpieza del medio de refrigeración filtro Honeycomb depende de las condiciones del aire y agua. En las zonas donde el contenido del mineral del agua es alta, los depósitos de los minerales pueden acumularse en el área de refrigeración filtro Honeycomb y restringir el flujo de aire. Vaciando el depósito de agua y rellenándolo con agua potable por lo menos una vez a la semana ayudará a reducir los depósitos de los minerales. Si los depósitos de los minerales permanecen en el medio de refrigeración Honeycomb, los medios deben ser removidos y lavados bajo agua potable. Los medios deben limpiarse cada dos meses o antes, dependiendo de sus necesidades.

PRECAUCIÓN

- Antes de limpiar la unidad, apáguela y desenchufe la ficha del tomacorriente.
- Para limpiar la parte externa, use una tela húmeda para quitar la suciedad y el polvo.
- Nunca utilizar limpiadores abrasivos.
- Cuando no utilice el producto, guárdelo en un lugar seco y alejado de la luz solar directa.

LIMPIEZA Y VACIAMIENTO DEL TANQUE DE AGUA

- Apagar el equipo y desconectar de la toma corriente.
- Desplace la unidad a una ubicación donde pueda vaciarse y quite el tapón del tubo de drenaje.
- Una vez que el tanque esté vacío, rellénelo con agua limpia y vuelva a vaciarlo. Esto debería repetirse semanalmente para mantener la integridad de la unidad y eliminar las partículas filtradas del aire.
- Si el enfriador de aire no es usado por un período largo de tiempo, el tanque de agua debe limpiarse al menos dos veces antes de usarse nuevamente.



LIMPIEZA EL MEDIO DE ENFRIAMIENTO HONEYCOMB

- Apagar el equipo y desconectar de la toma corriente.
- Quite los tornillos de la rejilla posterior situados en el panel posterior.
- Retire ambos tornillos con un destornillador (ver fig 1). Tire hacia arriba del panel de rejilla trasera para quitarla.
- El medio Honeycomb está ahora expuesto y se puede limpiar con un paño para quitar todo el polvo y las partículas de suciedad.
- Una vez que la limpieza se ha terminado, ensamblar la unidad nuevamente como se describe arriba.
- Conectar a la toma corriente y encender el equipo.

Fig.1

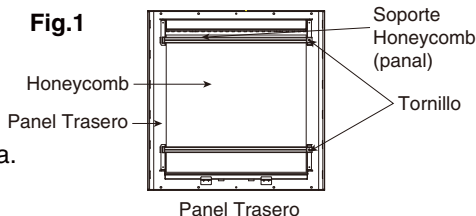
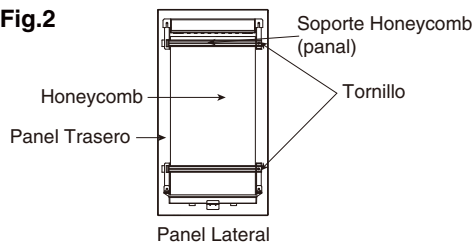


Fig.2



GUIA DE SOLUCION DE PROBLEMAS

PROBLEMA	POSIBLE CAUSA	SOLUCIÓN
No hay salida de aire	Cable eléctrico no esta conectado	Asegúrese que el cable eléctrico este enchufado y el interruptor de alimentación en "ON"
	La unidad no esta encendida	Intente prender la unidad apretando los botones en el panel de control
No enfría / La unidad hace ruido	Bomba de agua no esta prendida	Encienda la función "COOL" en el panel de control
	Nivel de agua bajo o vacio en el tanque de agua, cuando se selecciona función "COOL"	Rellenar el tanque de agua
	Bomba de agua dañada o depósitos de calcio en el soplador	Contacte el centro de servicio
Emisión de olor	Nueva unidad	Cuando la unidad es utilizada por primera vez, el panel "Honeycomb" emite un olor que será disipado en una semana después del uso inicial.
	Unidad usada	Puede haber depósitos de algas en el panel "Honeycomb" - Cambiar el panel. Contacte el centro de servicio.

MODELO NO.

CO25MM

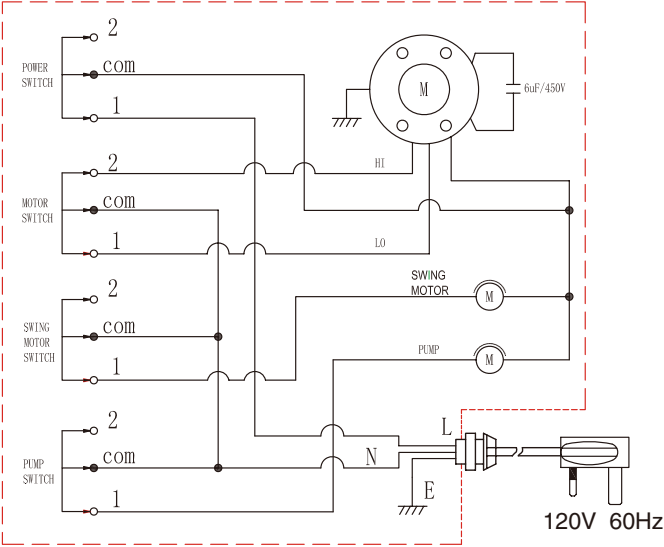
Tensión	120V~
Frecuencia	60Hz
Vatio	190 Watts
Capacidad del tanque de agua	25 Litros
Medios de enfriamiento	Honeycomb
Dimensiones del Producto	610(W) x 480(D) x 825(H)mm
Peso Neto	21 kg

NOTA

Este equipo se suministra con tres (3) Medios de refrigeración Honeycomb situado en la parte posterior y a los dos lados.



DIAGRAMA DE CABLEADO ELÉCTRICO



GARANTÍA LIMITADA DE 1 AÑO

Lea todas las instrucciones antes de intentar utilizar este producto.

Esta garantía limitada de un año se aplica a la reparación o sustitución del producto siempre que haya algún defecto de material o de manipulación.

- A. La garantía no cubre ningún daño resultante de un uso comercial, abusivo o irracional, ni daños causados intencionadamente. Los defectos resultantes del uso normal y la rotura no se considerarán defectos de fabricación a efectos de esta garantía.

JMA NORTH AMERICA LLC NO ES RESPONSABLE DE LOS DAÑOS SECUNDARIOS O DERIVADOS DE NINGUNA NATURALEZA. CUALQUIER GARANTÍA TÁCITA DE COMERCIALIZACIÓN O DE PREPARACIÓN PARA UN USO CONCRETO DE ESTE PRODUCTO QUEDA LIMITADA A LA DURACIÓN DE ESTA GARANTÍA.

Algunas jurisdicciones no permiten la inclusión o limitación de los daños accidentales o derivados del uso o sobre el periodo de duración de la garantía, de forma que las limitaciones indicadas pueden no afectarle. Esta garantía le otorga derechos legales específicos, pero usted también puede tener otros derechos que varíen de una jurisdicción a otra. Esta garantía solamente se aplicará al comprador original del producto y comenzará en la fecha original de la compra.

- B. Dado el caso, JMA NORTH AMERICA LLC reparará o sustituirá este producto si se detecta algún defecto de material o de manipulación.
- C. La garantía no cubre el daño causado por cualquier intento no autorizado de reparar el producto, ni el derivado de no utilizarlo de acuerdo con el manual de instrucciones.

D. Por favor, lea el manual de instrucciones detenidamente antes de configurar o de utilizar este producto. Si considera que este producto sufre un defecto de fabricación, o si tiene dudas sobre el mismo, por favor contacte con nuestro Servicio de Atención al Cliente:

ATENCIÓN AL CLIENTE
JMA North America LLC
Mahwah, New Jersey 07495
Phone : 1-800-474-2147
Email: info@jmana.us
Web: www.honeywellaircoolers.com

Cuando contacte con nuestro Servicio de Atención al Cliente, por favor tenga la siguiente información preparada como prueba de compra. Todas las solicitudes de cobertura de la garantía tendrán que ir acompañadas de una prueba de compra, que será una copia de la factura original.

Model :
Fecha de compra:
Punto de venta :

JMA North America LLC
Mahwah, New Jersey 07495
Phone : 1-800-474-2147
Email: info@jmana.us
Web: www.honeywellaircoolers.com

November 2013
© 2013 AirTek Int'l Corp. Ltd. All rights reserved.
The Honeywell Trademark is used under license from
Honeywell International Inc.
Honeywell International Inc. makes no representations
or warranties with respect to this product.
This product is manufactured by Airtek Int'l Corp. Ltd.

Honeywell